# ボッリヌス症の症状

ボツリヌス症の症状は一般的に 毒素の摂取の12から72時間後に 始まります。しかし早くて2時間、 遅くて8日間で症状が現れる 場合もあります。

症状:

複視

視力障害

眼瞼下垂

言語障害

嚥下困難

口渴

筋力低下

治療を施さないと、これらの症状が 腕や脚、呼吸筋の麻痺に発展して 死に至ることがあります。 筋力の低下と麻痺は頭部と首から 始まり、上半身、腕、下半身 そして脚へと下降していきます。 詳しい情報は

Aloha United Way







www.hawaii.gov/doh または www.cdc.gov



ハワイ州知事 リンダ・リングル ディレクター・オブ・ヘルス チョミ・L・フキノ医師



ハワイ州保健局は人種、肌の色、国籍(言語を含む)、年齢、性別、信仰、および障害の有無にかかわらず、そのプログラムと活動を利用する権利をすべての人に提供します。

問題が起きた場合は、180日以内に書面もしくは 電話にて差別撤廃措置担当者までご連絡ください。 Box 3378, Honolulu, HI 96801-3378 または (808)586-4616 (音声メールボックス)

11/03 Japanese

# ボツリヌス症

(Botulism)



ハワイ州保健局 www.hawaii.gov/doh お問い合わせやご相談は 2-1-1までお電話ください。

#### ボツリヌス症とは?

ボツリヌス症はボツリヌス菌によって生成された神

経毒素が引き起こす、筋肉を 麻痺させる深刻な病気です。 ボツリヌス症には3つの 型があります。

- 食餌性ボツリヌス症は ボツリヌス菌の毒素を含 んだ食物を食べた人に発生 します。数時間または数日間 以内に重い中毒症状へと発展します。食餌性ボ ツリヌス症は、毒素を含んだ食品が特定される 前に多くの人に食べられる可能性があるために、 公衆衛生の非常事態とされています。
- 乳児ボツリヌス症はボツリヌス菌芽胞の摂取によりC型ボツリヌス菌が腸管に存在する乳児に発生することが毎年数件見られます。
- 創傷ボツリヌス症はC型ボツリヌス菌の毒素に汚染された土を触って、傷口から感染して発生します。

第4の型として、人工的に操作されたボツリヌス症 は毒素が肺に吸入された場合に発生します。

### 感染経路は?

ボツリヌス症は通常毒素を含んだ食物を摂取することによってかかる病気です。食品を加熱することで毒素



は不活化します。ボ ツリヌス症は伝染病 ではないために、人 間から人間へ感染す ることはありません。

Photomicrograph of Clostridium botulinum type A courtesy Public Health Image Library,
Center for Disease Control and Prevention.

#### 症状は?

ボツリヌス症の症状は一般的に毒素の摂取の12から72時間後に始まります。しかし早くて2時間、遅くて8日間で症状が現れる場合もあります。症状には、複視、視力障害、眼瞼下垂、言語障害、嚥下困難、口渇、筋力低下が挙げられます。治療を施さないと、これらの症状が腕や脚、呼吸筋の麻痺に発展して死に至ることがあります。筋力の低下と麻痺は頭部と首から始まり、上半身、腕、下半身そして脚へと下降していきます。

#### 治療方法は?

ボツリヌス菌の抗毒素はありますが、診断後でき

るだけ早く投与しなければなりません。抗毒素防で病気の進行をはって病気をますが、に起こった麻痺状きまはでに起こったない態をません。抗生物質は対対は対対は対対には効果はありません。

病院での十分な対症療法が、すべての型のボツリヌス症治療の主体です。 重症の患者は数ヶ月間の 人工呼吸器および集中的

な医療介護が必要になります。ボツリヌス中毒を 克服した患者には数年間倦怠感や息切れが残る可 能性があり、回復を補助する長期療法が必要なこ ともあります。

なぜボツリヌス菌毒素が生物テロ兵器と して警戒されているのですか?

ボツリヌス症は非常に重い病気です。中毒を起こ す細菌は簡単に手に入り、食品や飲料水の水源に 混入される恐れがあります。

#### 感染後の対処方法は?

即座に治療を受けてください。ボツリヌス菌毒素



に汚染されている恐れの ある食品はすべて除去し、 他の消費者から隔離して ください。そして可能な 時に検査のために保健局 への提出をお願いします。 もし毒素が衣類や皮膚に 付着した場合は、衣類は

脱ぎとり、皮膚は石鹸と水で洗浄してください。

## 公衆衛生局はボツリヌス症の予防と抑制 のために何をしているのですか?

ハワイ州保健局と公衆衛生局には、ボツリヌス症に関する知識が豊富なスタッフが、医師と一日24時間情報交換ができる体制が整っています。患者の治療に抗毒素が必要な場合は、国内どこにでも速やかに届けることができます。また、ボツリヌス症発生の疑いがある時には直ちに調査を進め、特定の商品が関連しているようであれば、公衆衛生局と規制当局によって適切な規制措置が取られます。医師はボツリヌス症の疑いがある患者に関する報告書を州保健局に提出しなければなりません。

ペットや他の動物が感染する可能性は? はい、あります。ペットや家畜は汚染された食物 の摂取や、毒素の吸入により中毒症状を起こすこと があります。ご自分のペットが感染したと思われる 場合は、すぐに獣医の治療を受けてください。動物 から人間に病気が感染することはありません。

